GACETA OFICIAL

ORGANO DEL **ESTADO**

NUMERO 6750

7,53

Panamá, República de Panamá. Viernes 9 de Febrero de 1934

AÑO XXXI

CONTENIDO =

SECRETARIA DE GOBIERNO Y JUSTICIA

SECRETARIA DE GOBLERNO Y JUSTICIA

Pecreto 43, de 8 de thereo, por el cual nombran a Manuela J. de González ayudante de la Administración de Correos de David, y a Nivia Rivera. Ayudante de la Agencia Postal de Panama.

Resolución 11, de 8 de forecto, por la cual se permite a Guillezmo Tribaldos Jr., que importe mas municiones.

Resolución 21, de 8 de forecto, por la cual se resuelven unas consultas formuladas por el Discontinuada su el escuelven unas consultas formuladas por el Discontinuada de Superiorio de Sistema Montelpales de Panamá. en relación con el desenueño de sis funciones.

Resolución 39, de 8 de feberto, por la cual se concede al vol Manuel Balbino Nicto is libertad condicional.

Resolución 40, de 8 de feberto, por la cual se concede a Victor Montecer la libertad condicional.

SECRETARIA DE HACIENDA Y TESORO

Circular 1, de 7 de febrero, por la cual se recomienda a los Gobernadores que instruyan, en el interior, a los pose-dores de plata y
oro, para que estos no se dejen explotar por los esperuladores.

Resolución 49, de 8 de febrero, por la cual se revoca la resolución
218, de 1983, de Hacienda y Tesoro, quedando así rebajada la pena
que se impuso por aquella a Trute Bros., por un caso de defraudación fiscal.

codución 15, de 7 de febrero, por la mai se dispone que la persona nombrada para servir un carpico eminariendo con fondos del Peso-Nacional que se haya ponesionado en manerado con fondos del Peso-Nacional que se haya ponesionado del relambiento del relam eincaenta balloas y que la acumulación no devengue sueldo mayor eincaenta balloas y que la acumulación no exceda de cien balbo Resolución 1,6 de 7 de febrero, por la cual conceden sus vacaciones Jusé J. Tosto.

SECRETARIA DE AGRICULTURA Y OBRAS PUBLICAS

Movimiento en las Notarías.

Movimiento en la Oficina del Registro de la Propiedad.

Movimiento en la Alcaldía del Distrito Capital.

LABOR EN GOBIERNO Y JUSTICIA

Hacen nombramientos en el Correo

DECRETO NUMERO 43 DE 1934 (DE 8 DE FERRERO)

por el cual se hacen nombramientos en Correos y Telégrafes.

El Presidente de la República, .

en uso de sus facultades legales,

DECRETA:

Artículo Iv Nómbrase a la señora Manuela Jované vda, de González Ayudante de la Administración Princi-pal de Correos de David, en reemplazo de la señorita Ma-ría Romero quien ha pasado a ocupar otro puesto.

Artículo 2" Nómbrase a la señorita Nivia Ri Ayudante Segunda de la Agencia Postal de Panamá. Comuniquese y publiquese.

Dado en Panamá, a los ocho días del mes de Febrero de mil novecientos treinta y cuatro.

HARMODIO ARIAS.

El Secretario de Gobierno y Justicia,

Gmo. Tribaldos Jr., podrá importar unas municiones

RESOLUCION NUMERO 11

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Se-cretaría de Gobierno y Justicia.—Sección Primera.—Re-solución número 11.—Panamá, 8 de Febrero de 1934.

RESUELTO:

De conformidad con el Artículo 5º del Decreto Ejecuti-vo Nº 171 de fecha 15 de Septiembre de 1926, se concede al señor Guillermo Tribaldos Jr., de David, quien hace la solicitud correspondiente por conducto de los sodores Hoa-na Hermanos de esta pluza, el permiso correspondiento para importar de los Estados Unidos de Norte America y

de los señores Remington Arms & Co., de ese lugar, las

110 cajas de 25 c/u. cartuchos cargados para escopeta

Calibre 28 N. C.

180 cajas de 25 c/u. cartuchos cargados para escopeta
Calibre 20 N. C.

260 cajas de 25 c/u, cartuchos cargados para escopeta Calibre 16 N. C.

90 cajas de 25 c/u. cartuchos cargados para escopeta

Calibre 12 N. C.

30 cajas de 25 c/u. cartuchos cargados para escopeta
Calibre 16 N. C.

500 cajas de 25 c/u. cartuchos cargados para escopeta Calibre 12 N. C.

100 cajas de 50 c/u, cartuchos para rifle de salón Calibre 22 corto.

100 cajas de 50 c/u. cartuchos para rifle de salón Calibre 22 largo.

10 cajas de 50 c/u. cartuchos para rifle de salón

Calibre 22 regadera.

10 cajas de 50 c/u. cartuchos para rifle de salón Calibre 32 corto. 10 cajas de 56 c/u. cartuchos para rifle de salón

20 cajas de 50 c/u. cartuchos revólves calibre 38 corto.
5 cajas de 50 c/u. cartuchos revólver Calibre 32 Colt

corto.
5 cajas de 50 c/u. cartuchos revolver calibre 32 Colt

largo. $2\frac{1}{2}$ cajas de 50 c/u, cartuchos escuadra automática

Calibre 45.

10 cajas de 50 c/u. cartuchos escuadra automática
Calibre 25.

10 cajas de 50 c/u, cartuchos escuadra automática

Calibre 32.

21/2 cajas de 50 c/u, cartuchos escuadra automática Calibre 380.

20 cajas de 50 c/u, cartuchos revólver calibre 38 corto. Las anteriores municiones se dedicarán al comercio. Comuniquese y publiquese.

HARMODIO ARIAS.

El Secretario de Gobierno y Justicia,

GALILEO SOLIS.

128A

143

GACETA OFICIAL, VIERNES 9 DE FEBRERO DE 1934

GACETA OFICIAL

Se publica todos los días hábiles (a excepción de los Sámados)

DIRECTOR: SIMON ELIET

OFICINA:

Oeste No 2.—Teléfono 1061 J.

slo de Correo, Número 137

Secretaria de Hacienda y T.

Secretaria de Hacienda y Tesoro

SUSCRIPCIONES MENSUALES:

En la República de Panamá: Bí. 9.75.—En el ex que pagar françaco -En el extranjero: B/ 1.00 dende haya

Valor del número suelto: Bf. 0.05,—Valor del número atcasado: 1-1, 0 in

Resuélvese consulta formulada por el Director de Obras Públicas Municipales

RESOLUCION NUMERO 27 BIS

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Se-cretaría de Gobierno y Justicia.—Sección Primera. Re-solución número 27 Bis.—Panamá, 3 de Febrero de 1934. Fabricio de Alba B., Director de Obras Públicas Muni-cipales, por escrito de fecha 4 de los corrientes, ha for-mulado a este Despacho las siguientes consultas:

Primera. Debe o no el infrascrito consultas:

Primera. Debe o no el infrascrito considerar, para los efectos prescritos por el artículo 1320 del Código Administrativo los planos que confeccionen los empleados públicos, para obras de ellos mismos o de partícularos?

Segunda. Los individuos que prestan servicios e la Nación o a los Municipios, remunerados por planillas, son empleados públicos, para los efectos de la Resolución Nº 472?

Tercera. s individuos que prestan servicios a la Nacercera. Los individuos que prestan servicios a la Na-ción o a los Municipios no remunerados en mauera algu-na, son empleados públicos para los efectos de la Resolu-ción Nº 472?

Cuarta. Los empleados públicos pueden ejecutar tra-bajos remunerados, no incluídos en el cumplimiento de sus obligaciones oficiales, para personas naturales o juri-

dicas?

Quinta. La colaboración no ordenada por los Acaerdos Nº 9 de 1892 y 3 de 1921 que la persona que desonpoño el cargo Ingeniero Municipal preste a los interesados, a petición de ellos, para corregir o rehacer los planos que prestan para los efectos del artículo 1320 del Cócigo Administrativo, es función pública o privada?

En el primer caso, cual es la limitación de esa colaboración; en el segundo, esa persona tiene derecho a que se le remunere la colaboración y puede prestaria, a veluntad. a dibuiantes, discinadores, arquitoctos e ingenieros? y. Sexto. Los empleados públicos pueden ser peritos, asesores o colaboradores y cobrar los honorarios respectivos?

Para resolverlas se adelantan las siguientes consideraciones:

ciones:

1º De conformidad con el artículo 1320 del Código Administrativo, los planos confeccionados ya sea por narciculares o empleados públicos para alguna construcción a obra sea de la clase que fuere, deben ser consultados al Ingeniero Oficial y al empleado de Sanicial, y a falta de éstos a los peritas designados por la autoridad de Policía.

Policía.

2º La Resolución Nº 472 de fecha 20 del mes de Noviembre de 1933 dictada por esta Secretaria, sólo tresta sobre el punto de que si son empleados públicos, los de la Dirección de Obras Públicas Municipales. Pero como se consulta, si los que reciben sueldos por planillas lo son igualmente, es del caso citar al respecto el artículo 551 del Código Administrativo que dice así:

"Com compleados públicos tados los individos."

dei Congo Ausumstrativo que arce ast:

"Son empleados públicos todos los individuos que desempeñan destinos creados o reconocidos en la Constitución y en las leyes. Lo son ignalmente los que desempeñan destinos creados por acuerdos Municipales y decretos Ejecutivos válidos".

De conformidad con el artículo transcrito, los individuos que reciben renumeración por medio de planillas, por servicios que prestan en aiguna dependencia del Go-ofierno o del Municipio, no son empleados públicos.

oterno o del Municipio, no son empleados públicos.

3. Prov. resolver la consulta que contiene el punto tercero de los consultados, hay que tomar en cuenta lo que estatuye el artículo anteriormente transcrito, puesto que hay personas que ciertamente desempeñan cargos onerosos u honoráficos no retribuidos en forma alguna por la Nación o per los Municipios, pero que son elegidos por eleveion pondiar, decretos o acuerdos, y de consiguiente, entienes se encuentran car tales circunstancias deben considerarse como empleados públicos. ptienes se encuentran en tales cir siderarse cemo empleados públicos.

sucrarse como empreacos promeos.
4º La consulta que contiene el panto cuarto, está resuelta por medio de la Resolución Nº 472 antes mencionada, la cual se basa en lo que dispone el artículo 228 de la Ley 11 de 1932 que es del tenor signiente:

a Ley 11 de 1932 que es det tenor siguiente:

"Es absolutamente prohibido a los empleados al servicio de la Repúblico percibir o cobrar otros sueldos o asignaciones que no sean los que esta ley les señala como remuneración del destino que desempeñan o servicio que prestan así como percibir, cobrar o recibir de otro Gonierao, entidad política cualquiera, compañía, empresa o individos particulares, sueldos, asignaciones, dádivas, subvenciones, extras o remuneraciones de cualquier clase que ellas sean por los servicios que prestan como empleados públicos.

publicos.

La contravención del artículo anterior logalmente com-probata por el denunciante o denunciantes, determinará la remoción inmediata del empleado acusado, la pórdida absoluta del destino, la devolución de la suma indebida-mente recibida o cobrada e incapacidad para ejercer car-gos públicos por el tiempo que el Código Penal determina para los casos de soborno o cohecho".

gos públicos por el tiempo que el Código Penal determina para los casos de soborno o cohecho".

5º El punto quinto de los consultados tiene dos aspectos: el primero comprende lo concerniente al cobro de emolumentos por la colsboración que los empleados de que trata el articulo 1320 del Código Administrativo deban prestar a los interesados en la corrección de los planos que por raxón de sus funciones oficiales tengan que objetar par errores que contengan o porque fuere preciso rebacerlos nuevamente por no estar ajustados a las prescipciones correspondientes de la Sanidad o por cualquier otra circulatar pero como no es posible suponer que quienes deben en ejenicio de sus funciones oficiales corregirlos, sean los mismos que extraoficialmente se presten para rebacerlos, puesto que se debe entender que los dibujantes, diseñadores, arquitectos o contractores, son personas competentes versadas en la maferia y por lo mismo capaces para subsanar dichos errores sin la intervención de los funcionavios públicos que tengan que hacer con dichos planos, es evidente que no hay lugar al cobro de emolumentos por dichos funcionarios. El segundo es el siguiente: Si la ley o los acuerdos municipales dejan de indicar alguna de las atribuciones que debe ejercer el lumeniero Municipal u otros empleados en la revisión de les planos para construcciones, tal omisión no implica que esa revisión sea limitada, ya que esto traería como consecuencia la falta de autoridad legal suficiente, para impuenarlos, rechazarlos o admitirlos como válidos, según las discuentes acuales cada caso. según las circunstancias en cada caso.

segon as cocaustancias en cada caso.

6º La sevia consulta marca un hecho claro y preciso.

Los empleados públicos si pueden ser peritos, asesores o colaboradores en los asuntos en que ellos no deben o tengan que intervenir por razón de sus funciones oficiales, y pueden asimismo cobrar emelumentos por tales ser-

En esta forma que lan resuellas las consultas a que esta resolución se coetrae.

Comuniquese y publiquese,

HARMODIO ARIAS.

El Secretario de Gobierno y Justicia.

J. A. JIMENEZ.

当には行き着

Alcanzan dos reos la libertad condicional

RESOLUCION NUMERO 39

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Se-cretaria de Gobierno y Justicia.—Sección Segunda.—Re-solución número 39.—Panamá, 8 de Febrero de 1934.

Manuel Balbino Nieto, panameño y reo del delito de seducción, solicita por este conducto, que el Poder Eje-cutivo le conceda la libertad condicional mediante la rebaja de la cuarta parte de su pena de tres meses y diez dias de reclusión que sufre actualmente en la Cárcel Modelo de esta ciudad, y para ello invoca el artículo 20 del Código Penal

Para justificar su derecho a la gracia que solicita, el reo acompaña varios documentos oficiales auténticos con los cuales comprueba que ha observado buena conducta durante su permanencia en la cárcel, y que su caso no se encuentra comprendido en ninguna de las excepciones establecidas en el artículo del Código arriba citado. Por lo tanto.

SE RESUELVE:

SE RESCELVE:

Conceder a Manuel Balbino Nieto la libertad condicional mediante la rebaja de veinticinco días de reclusión que equivalen a la cuarta parte de su pena; y como el de los corrientes cumple las tres cuartas partes de su condena, se ordena su libertad condicional desde esta

Comuniquese y publiquese.

HARMODIO ARIAS.

El Secretario de Gobierno y Justicia,

GALILEO SOLIS.

RESOLUCION NUMERO 40

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Se-cretaría de Gobierno y Justicia.—Sección Segunda.—Re-solución número 40.—Panamá, 8 de Febrero de 1934.

Por medio de memorial dirigido a esta Secretaría pide Victor Montecer D., panameño y reo del delito de violación carmel, que el Poder Ejecutivo le conceda la libertad condicional mediante la rebuja de la cuarta parte de su pena de tres meses de reclusión, y para el efecto acompaña varios documentos oficiales auténticos con los cuales

paña varios documentos oficiales auténticos con los cuales comprueba que ha observado buena conducta durante su permanencia en la cárcel, y que su caso no se encuentra comprendido en ninguna de las excepciones establecidas en el articulo 20 del Código Penal.

En tal virtud, este Despacho no tiene inconveniente en conceder la libertad condicional al referido reo, ya que su derecho a gozar de la gracia que solicita está plenamente justificado; y como el 21 de los corrientes curaple las tres cuartas partes de su condena, se ordena al señor Gober-nador de la Provincia de Panamá que lo ponga en libertad en esa fecha.

Comuniquese v publiquese.

HARMODIO ARIAS.

El Secretario de Gobierno y Justicia,

GALILEO SOLIS.

LABOR EN HACIENDA Y TESORO

Envíase Circular a los Gobernadores dando consejos a los poseederes de oro

CIRCULAR NUMERO 1

Secretaria de Hacienda y Testro-Despucho del Secre-tario,-Circular número 1.-Panama, 7 de Febrero tario,---C de 1934.

Señor Gobernador de la Provincia de......

Señor Gobernadur:

Con motivo de la depreciación de delar, unidad mone taria de los Estados Unidos de América, el oro la au-mentado visiblemente su valor, ya este amonedado e en

cualquier otra forma. En Panamá se han registrado eperaciones con monedas de oro, en las cuales han alcanzado estas una cotización de un cuarenta por ciento (40%) sobre su valor representativo.

canzado éstas una cotización de un cuarenta por ciento (40%) sobre su valor representativo.

Me permito llevar este hecho a su conocimiento, con mi ruego de que a su vez lo haga llevar a los Alcaldes de su jurisdicción cen instrucciones de que éstos lo trasmitan a sus respectivos Corregidores, con el objeto de impedir hasta donde ello sea possible, que se lleven a cabo ciertas operaciones con perjuicio de quienes sean poseedores de monedas de dicho metal e ignoren lo que sucede sobre el particular. Quienquiera que sea poseedor de oro hoy día, amonedado o en cualquiera otra forma, puede conseguir por él un precio que hasta hace poco hubiera parredio ilusorio.

Quiero también comunicarle y con el mismo objete ya indicado, que, la moneda panameña de plata acuñada por autorización de la Ley 84 de 1904, cuya circulación fue cancelada por Decreto Ejecutivo número 51 de 1930, sigue siendo recibida por el Banco Nacional sin descuento alguno, y por tanto, los poseedores de dichas monedas pueden cambiarlas a la par en las Agencias del Banco mencionado, sin perjuicio de ninguna clase.

Este Despacho confía en su cooperación a este respecto dado el propósito perseguido de amparar a las personas que en su provincia desconocen las circunstancias que dejo aludidas y pueden ser víctimas de explotaciones inconvenientes.

que dejo aludidas y pueden ser víctimas de explotaciones inconvenientes.

En espera del aviso de recibo de la presente, me suseribo de usted muy atento y seguro servidor,

E. A. Jimenez.

Secretario de Hacienda y Tesoro:

Rebajan pena que se impuso a Trute Bros. por defraudación fiscal

RESOLUCION NUMERO 49

RESOLUCION NUMERO 49

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Secretaria de Hacienda y Tesoro.—Sección Primera.—Resolución número 49.—Panamá, 8 de Febrero de 1934.

En memorial fechado el 6 de Noviembre pasado, el señor Bernard Trute ha interpuesto ante este Despacho el recurso de reconsideración de la Resolución N° 218 de fecha 28 de Octubre, dictada por este Despacho, por la cual se confirman con modificaciones la Resolución N° 36 de 11 de Septiembre anterior expedida por el Jefe de la Sección de Impresos.

de 11 de Septiembre anterior expedida por el Jefe de la Sección de Ingresos.

Por esta última Resolución se condena al señor Trute al pago de la suma de B. 148.81 por concepto de decomiso, derechos dobles y multa por la introducción de algunos efectos declarados de modo irregular.

Para sustentar el recurso solicito el inculpado que se comisionava al Cónsul de Panamá en Yokohama, a fin de que practicada en esa ciudad y en la de Kobe las inspecciones del caso tendientes a establecer que los precios declarados por él son los verdaderos de las mercancias.

ciones del caso tendientes a establecer que los precios de-clarados por él son los verdaderos de las mercancias. En nota de fecha 23 de Diciembre pasado da cuenta el Cónsul mencionado de la comisión que le fue encomenda-da y en ella establece que el error aparece consistir en la descripción de las partidas y no en su valor F. O. B. to-tal, conforme se desprende de las investigaciones practi-cadas por él.

Se observa además que la diferencia dejada de declarar Se observa además que la diferencia dejada de declarar y que asciende solamente a B. 32.66 se refiere a la introducción de 26 caias de mercancias. Esta diferencia es insignificante y el beneficio que reportaria al introductor la evasión de los impuestos sobre dicha suma sería tan penueño, que es de presumir que no tuvo la intención de defraudar al Fisco.

Procede sin embargo el cobro de los imuestos sobre la serio de defenda de declarar en con sobre la cumo de defenda de declarar en con sobre la cumo de la suma de defensación de declarar en con sobre la cumo de defensación de declarar en con sobre la cumo de la suma de defensación de declarar en con sobre la cumo de la suma de defensación de declarar en con control de la cumo d

diferencia dejada de declarar o sea sobre la suma de B. 32.66 y por tanto.

SE RESUELVE:

Resocar la Resolución Nº 218 de fecha 28 de Octubre pasado, y ordenar al Jefe de la Sección de Ingresos que

GÀCETA OFICIAL, VIERNES 8 DE FEBRERO DE 1934

308

expida la correspondiente liquidación por los derechos de importación y consulares sobre la suma de B. 32.66 arriba

Notifiquese, registrese y publiquese

HARMODIO ARIAS.

El Secretario de Hacienda y Tesoro,

E. A. JIMENEZ.

Consulta relacionada con la Ley de Sueldos ha sido resuelta por Hacienda y Tesoro

RESOLUCION NUMERO 15

RESOLUCION NUMERO 15
República de Hacienda y Tesoro.—Sección Segunda.—Resolución número 15.—Panamá, 7 de Febrero de 1934.
El señor R. Esquivel Paredes, Juez Municipal de Taboga, por medio del oficio N° 31 de fecha 15 de los corrictes, ha formulado la siguiente consulta:
"Pueden o no, los Jueces Municipales, que tienen un sueldo mensual de veinticinco balboas (Bs. 25.00) o menos, devengar de un mismo Tesoro o de distinto, dos o más sueldos por cualquier cargo de ejerzan, al tenor de

más sueldos por cualquier cargo de ejerzan, al tenor de lo que dispone el artículo 232 de la Ley 11 de 1932, en su aparte c), siempre que la acumulación de dichos cargos, no perjudique las funciones y servicios inherentes a cada uno de ellos?".

Para resolver se considera:

El artículo 332 de la Ley 11 de 1932, establece como requisitos indispensables para poder percibir suma alguna proveniente de fondos públicos en concepto de sueldos haber sido nombrado para un cargo público y que el nom-bramiento respectivo haya sido debidamente comunicado. De acuerdo con el artículo 232 invocado en la consulta

niguna persona podrá devengar dos o más sueldos, asignaciones o remuneraciones de cualquier clase de un mismo tesoro o distintos tesoros o fondos públicos, pero el mismo artícul oexceptúa en los casos que si pueden deven-

garse.

El punto consultado está debidamente esclarecido en la disposición legal citada, y por lo tanto,

SE RESUELVE: La persona nombrada para servir un empleo remune-rado con fondos del Tesoro Nacional que se haya posesionado del cargo y lo ejerza, puede recibir al mismo tiempo otra asignación del mismo tesoro o del Municipal, de acuerdo con el inciso c) del artículo 232 de la Ley 11 de 1932, siempre que el agraciado devengue un sueldo no mayor de B. 50.00, y que la acumulación no exceda de Bs. 100.00 y que puedan desempeñar los dos cargos sin perjuicio de las funciones y servicios inherentes de cada uno de ellos. Comuniquese y publiquese.

HARMODIO ARIAS.

El Secretario de Hacienda y Tesoro, E. A. JIMENEZ.

Conceden sus vacaciones a un empleado

RESOLUCION NUMERO 16

República de Panamá.—Poder Ejecutivo Nacional.—Se-cretaría de Hacienda y Tesoro.—Sección Segunda.—Re-solución número 16.—Panamá, 7 de Febrero de 1934. RESUELTO:

De acuerdo con lo establecido en el artículo 796 del Código Administrativo, concedese un mes de licencia con de-recho a sueldo al señor José T. Testa para separarse del cargo de Oficial de Estadística de la Administración Geal de Licores, a partir de la fecha cu que se separe

neral de Licores, a partir de la la Registrese, comuniquese y public u

HARMODIO ARIAS.

El Secretario de Hacienda y Tesoro,

E. A. JIMENEZ

LABOR EN AGRICULTURA y O. P.

SOLICITUDES Y REGISTROS DE MARCAS DE FABRICA

SOLICITUD de registro de marca de fábrica.

Señor Secretario de Agricultura y Obras Públicas:

Senor Secretario de Agricultura y Obras Fabilicas:
Yo, Vernon S. Thiriwall, mayor de edad, vecino de Colón, pido a Ud. se sirva conceder una Patente de Invención, por 5 años, para proteger mi invención, por 5 años, para proteger mi invención consistente en la combinación de materiales, especialmente cáscaras de coco, para la maufactura de una lámpara de luz eléctrica.

Acompaño:

Acompaño:

Descripción del invento y diseño del mismo, por dupli-cado, y comprobantes de pago del impuesto.

Panama, 20 de Enero de 1934.

Vernon S. ohirtwall.

Secretaria de Agricultura y Obras Públicas.—Panamá, 1º de Febrero de 1934.

Publiquese la solicitud anterior en la GACETA OFICIAL, para los efectos legales.

El Subsecretario.

JOSE E. BRANDAO.

Movimiento en las Notarías 1ª v 2ª

Nº 151. El señor Juan Antonio Jiménez, como re-presentante legal de Doña Isabel Diaz de Jiménez, y The Chase National Bank of the City of New York, adicionan y modifican la escritura 503 de 8 de Abril de 1929.

Nv 152. La Panama Brewing & Refrigerating Co. por una parte, y por la otra, el señor Manuel Allonca Carvajal, declaran resuelto un contrato de arrendamiento sobe cuaron mesas de billares y otros efectos.

Nº 153. La Panama Brewing & Refrigerating Co. vende al señor Félix Marino, cuatro mesas de billar y etros efectos por la suma de B. 600.00.

Nº 154. El señor Félix Marino, dá en arrendamiento cuatro mesas de billar y otros efectos al señor Manuel Allonca Carvajal.

Nº 155. Los herederos de Don Ricardo Arias, pro-meten vender un lote de terrono de la finca "El Agua-cate", a los esposos Francisco Berrocal y Berta Boyd de Berrocal.

N° 156. El señor José Dolores Guardia cancela hi-poteca que fue constituída por Raquel Cajar de Cuéllar. Nº 157. Los esposos Ernesto Anguizola y Doña El-vira Segovia de Anguizola, constituyen hipoteca a fa-vor del Banco Nacional y cancelan obligación anterior.

Dia 8 de Febrero

Nº 111. Por la cual el señor Encarnación Dimas Montilla, revoca testamentos que aparecen otorgados

Nº 112. Por la cual el señor Encarnación Dimas Montilla vende varios bienes de su propiedad a Silvia Elena Montilla, Hercilia Oderay Montilla y Eladia Cleo-patra Montilla.

patra Montilia. Nº 113. Per la cual "González Hnos. y Cia." Limitada, S. A.", compra acciones de ella misma a Busebio Antonio González y José Ma. González Castrellón vende a Eusebio Antonio González dos establecimientos comerciales en esta ciudad.

Nº 114. Por la cual se protocoliza el expediente que contiene el juicio de sucesión del finado Don Domingo Vásquez Vásquez.

Nº 115. Por la cual Ismenia Herrera y Mercedes Sandoval, constituyen hipoteca a favor del Banco Na-cional, por B. 1.345.00, sobre una finca ubicada en la ciudad de Natá, Provincia de Coclé, y el Banco cancela obligación hipotecaria.

Nº 116. Por la cual el señor Alfredo Schaf, cancela hipoteca constituída por la señora Silvia Elena Mon-

Nº 117. Por la cual el señor Serafin Achurra, dá en garantía el Municipio de Panamá, un establecimiento de ebanistería para responder del cumplimiento de unas o-

Nº 118. Por la cual el señor Luis Egozi, traspasa a título de venta al señor Felipe Edgardo Motta un carro automóvil marca "Dodge" camión, arreglado hoy de autobus, por B. 250.00.

Movimiento en el Registro Público

de los documentos presentados al Registro Público el día 8 de Febrero de 1934.

Escritura número 104 de 6 de los corrien-As. 4748. Escritura número 104 de 6 de los corrien-tes, de la Notaria Segunda, por la cual se protocoliza un certificado, donde consta el nombramiento de la Jun-ta Directiva de la sociedad americana de la República de Panamá, o American Society of the Republic of Pa-As. 4748.

As. 4749. Escritura número 143 de 7 de los corrientes, de la Notaría Primera, por la cual Martina Cajar viuda de Cajar constituye hipoteca a favor del Banco Nacional, sobre una finca ubicada en esta ciudad, y éste cancela obligación hipotecaria.

As. 4750. Telegrama de ayer, del Juez Primero del Circuito de Veraguas, en el cual comunica que ese tri-bunal, a solicitud de Federico Suárez, ha decretado se-cuestro sobre una casa ubicada en Santiago, pertene-ciente a Juliana Acosta viuda de Rivera.

As. 4751. Escritura número 99 de 25 de enero último, de la Notaría Primera, por la cual The Chase National Bank of the City of New Yok y Juan Antonio Carbone modifican la escritura 871 de 8 de noviembre de 1933, de la misma Notaría.

As. 4752. Escritura número 15 de 6 de febrero de 1929, de la Notaría de Herréra, por la cual Pedro Fancisco Corro vende las dos quintas partes que le corresponden en el Acueducto de Chitré, a Virgilio Correa

As. 4753. Escritura número 94 de 2 de los corrientes, de la óotaría Segunda, por la cual se protocoliza el jui-cio de sucesión intestada de Celia Castillo.

As. 4754. Escritura número 7 de 26 de enero de 1932, de la Notaria de Herrera, por la cual la Nación vende a Maria de los Angeles Porcell Andreve, dos lotes de terreno ubicados en Parita.

As. 4755. Diligencia de fianza extendida hoy ante el Juez 4º de este Circuito, por la cual Livio Jácome Tulipano constituye hipoteca a favor de la Nación so-bre una finca abicada en Panamá, para responder de la excarcelación de Fernando Sanguinetti.

As. 4756. Oficio número 91 de 6 de los corrientes, del Juez 1º del Circuito de Chiriqui, en el cual comunica que ese tribunal, a solicitud de Dolores Hernández,

ha decretado embargo sobre una finca ubicada en David, perteneciente a Santiago Sagel.

As. 4757. Escritura número 149 de ayer, taría Primera, por la cual Ignacio Molino Acosta confiere poder a la Caja de Inversiones S. A.

As. 4758. Escritura número 110 de ayer, de la Notaria Segunda, por la cual Cecilia García de Díaz constituye hipoteca a favor del Banco Nacional sobre una finca ubicada en esta ciudad, y el Banco cancela obligación hipotecaria.

As 4759. Diligencia de fianza extendida el 5 de los corrientes ante el Juez Primero del Circuito de Los Santos, por la cual Celio Cedeño, en su carácter de apoderado especial de Pedro Vidal Cedeño, constituye hipoteca a favor de Isabel Garrido viuda de Ureña y otros, sobre una finca ubicada en la población de Los Santos, para garantizar a dichos señores los perjuicios que les pueda causar con una demanda.

As, 4760. Escritura número 2 de 16 de enero último, de la Notaría de Coclé, por la cual Juan Bautista Gri-maldo vende a Elvira Carles de Rodríguez un predio rústico ubicado en Penonomé.

As 4761. Escritura número 228 de 27 de marzo de 1980, de la Notaria Primera, por la cual Henry Ernest. Williams confiere poder a Julius Mahan y revoca un poder anterior.

As. 4762. Escritura número 941 de 27 de juniol de 1929, de la Notaría Segunda, por la cual Emma Navarro cancela obligación hipotecaria a Encarnación Dimas Montilla.

As. 4763. Escritura número 112 de 8 de febrero actual de la Notaria Segunda, por la cual Encarnación Dimas Montilla vende varios biene ubicados en Panamá, a Silvia Elena Montilla y otras.

As. 4764. Escritura número 115 de hoy, de la Nota-ría Segunda, por la cual Ismenia Herrera y Mercedes Sandoval constituyen hipoteca a favor del Banco Na-cional sobre una finca ubicada en Natá, y el Banco cancela obligación hipotecaria.

As. 4765. Escritura número 106 de ayer, de la Notaría Segunda, por la cual el Gobierno Nacional traspasa a los herederos de Florencio Arosemena Ycaza, un lote de terreno ubicado en esta ciudad.

J. D. GHARDIA Registrador General.

Movimiento en la Alcaldía Municipal

NACIMIENTOS

(Día 8 de Febrero)

Angela Ovalle.

DEFUNCIONES

(Día 8 de Febrero)

Carmer Hernandez, José Encarnación Pérez, José Acosto, Genarina Mendoza, Macario Nicolau.

IMPRENTA NACIONAL

Los trabajos que se ordenen a la limerenta, como esqueletos y fórmulas, deben calcularse en su cuantía como para tres meses de duración. Con este procedimiento no hay despilfarros «i egi me ación de trabajo y la Imprenta tendrá ocupación permanente y metódica.

El Director

GACETA OFICIAL, VIERNES 9 DE FEBRERO DE 1934

EDICTOS AVISOS Y

AVISO DE REMATE

El Secretario del Juzgado 5º Municipal del Distrito de Panamá al público,

HACE SABER

Que se ha señalado el día veintiocho (28) de los corrientes a las ocho de la mañana para dar comienzo al remate de los bienes retenidos en el julcio ordinario propuesto por Salomon Klorman contra Ernesta Cain. Los bienes que se rematan son los siguientes:

"Un piano pianola Marca "Kohler & Campbell—New York, mimero 49157, avaluado en la suma de cuarenta balboas." В. 40.00

Será postura admisible la que subra las dos terceras partes del avalúo y para habilitarse como póstor se requiere consignar previamente en la Secretaria del Tribunal el 5% de dicho avalúo.

Panamá, Febrero 6 de 1934.

El Secretario,

E. Valdés G.

EDICTO EMPLAZATORIO EDICTO EMPLAZATORIO

El suscrito Juez Primero Municipal del Distrito de Colón, por el presente Edicto, eita, llama y emplaza a Winey Goding, mujer mayor de edad, para que concurra al despacho, a estar a derecho en la demanda ordinaria que le ha promovido Feliciano G. Villalobos G., por la suma de veintícinco balboas (Bs. 25.00), más las costas y gastos del juicio, dentro del término de treinta días hábiles, con apercibimiento de que si no comparece, se le nombrará un defensor ausente, con quien se seguirá el juicio.

Dado en Colón, a los cinco días del mes de Octubre de mil novecientos treinta y tres.

El Jrez

FELIPE RODRIGUEZ C.

El Secretario,

J. G. Carrillo.

EDICTO EMPLAZATORIO El suscrito Juez Primero del Circuito de Panamá, ha dictado en el juicio de sucesión intestada de Calixto de León, la siguiente resolución, cuya parte pertinente dice

"Juzgado Primero del Circuito.-Panamá, treinta de Enenero de mil novecientos treinta y cuatro.

"Por tanto, el suscrito Juez-administrando justicia en nombre de la República y por autoridad de la Ley-visto los artículos 661 y 662 del Código Civil, y 1621 y 1624 del Código Judicial, de acuerdo con la opinión fiscal. DE-

"Primero. Que está abierta la sucesión intestada del finado señor Calixto de León, dosde el día 25 de Noviem-bre de 1899 fecha en que acacció su fallecimiento.

"Segundo. Que es su heredero, sin perjuicio de tercero, el señor Ismael Antonio de León, con carácter de hijo le-

"Comparezcan a estar a derecho en este juicio todas las compartexan a essar a perceno en este juicio todas las personas que tengan aigún interés en él.

"Flices y publiquese el edicto emplazatorio de que trata el artículo 1001 del Código Judicial.

"Cópiese y notifiquese.

I. ORTEGA B. - J. de la C. Pen . E . Secretarie".

Por tanto se fija el presente edicto emplazatorio en lu-gar público de la Secretaria hoy, seis de Febrero de mil novecientos treinta y cuatro, para que dentro del termino

de treinta días, siguiente a la última publicación, se pre-senten todos los interesados en esta sucesión.

El Juez Primero del Circuito,

I. ORTEGA B.

El Secretario.

J. de la C. Pérez E.

EDICTO REQUISITORIA DE CAPTURA

EDICTO REQUISITORIA DE CAPTURA

Por el presente edicto se pone en conocimiento de las autoridades públicas del orden político y judicial que se ha furado del lugar destinado a su condena el reo Wing Lee, de treinta y cuatro años de edad. natural de Canton (China) y vecino de esta ciudad, con residencia en Calle 22 Oeste Nº 55, soltero y comerciante, condenado por infracción de la Ley 64 de 1928.

Se advierte a todos los panameños, con las excepciones que establece la Ley, el deber que tiene de denunciar a la autoridad pública el lugar donde se encuentre el reo prófugo, bajo la pena de encubridores del delito que se procede contra éstos si sabiendo el paradero de éste no lo denunciaren.

procede contra éstos si sabiendo el paradero de este no lo denunciaren.

Para los efectos del artículo 2374 del Código Judicial se remite copia del presente edicto a la Gaorra Official para su publicación y se fija en lugar público de esta Secretaría hoy veintícinco de Enero de mil novecientos treinta y cuatro, a las cuatro de la tarde.

El Juez Sexto del Circuito,

AQUILINO TEJEIRA F.

El Secretario,

Demetrio Fernández G.

5 vs.-3

EDICTO EMPLAZATORIO

EDICTO EMPLAZATORIO

El Juez Quinto del Circuito de Panamá,
Cita, llama y emplaza por medio del presente edicto a
O'Neil Trotman, negro, de 15 eños de edad, de origen
jamaicano, y con domicilio últimamente en esta capital,
en el Barrio del Chorrillo, para que se presente a estar
en derecho en la causa criminal que conjuntamente con
Alexander Mikle (a) Elix y Herbert Oldfield (a) Chaplin se le sigue por el delito de robo, o sea por infracción
de disposiciones que define y castiga el Titulo XIII, Capitulo I, Libro II del Código Penal, bajo apercibimiento
de que no haciéndolo, es decir, si no se presenta dentro
del término de doce días contados a partir del día de la
última publicación del presente edicto en el periódico oficial, será juzgado en rebeldía, con las consecuencias a
que hubiere lugar según la Ley.

Se excita a todos los habitantes de la República a que
manifiesten el paradero del reo, so pena de ser juzgados
como encubridores del delito, si sabiéndolo, no lo denunciaren, salvo las excepciones del artículo 2008 del Código
de Procedimiento.

Procedimiento.

de Proceam.
Requiérese
indicis Requiérese asimismo a las autoridades del orden político y judicial para que proçedan a su captura o la or-

Para que sirva de formal notificación se fija el pre-sente edicto en lugar público de la Secretaría, por el término de doce días y copia de él se publicará en la Ga-CETA OFICIAL, de conformidad con lo dispuesto en el ar-CETA OFICIAL, de conformidad con lo dispuesto en el ar-ticulo 2345, por cinco veces, hoy dos de febrero de mil no-vecientos treinticuatro, a las tres de la tarde.

El Juez.

CARLOS GUEVARA Luis A. Carrasco M., Secretario en propiedad.

EDICTO EMPLAZATORIO Nº 8

EDICTO EMPLAZATORIO Nº 8

El suscrito, Juez Primero Municipal del Distrito de Panamá, por el presente cita y emplaza a Carlos Arosemena, panameño, de veintiséis años de edad, fundidor, soltero y vecino de esta ciudad, con domicilio antes en la Avenida Ancéu, para que dentre del término de treinta dias, a contar desde la última publicación del presente edicto, más el termino de la distancia, comparezca a este Tribunal a estar en derecho en el juicio oral que por el delito de Lesiones Personales se celebrará en estas suGACETA OFICIAL, VIERNES 9 DE FEBRERO DE 1934

211

marias y en las cuales se han dictado el siguiente auto y providencia que dicen:

"Juzgado Primero Municipal.—Panamá, Enero diez y

"Juzgado Primero Municipal.—Fanama, Enero diez y nueve de nil novecientos treinta y cuatro. "En vista de que el sindicado Carlos Arosemena no ha sido posible localizarlo, no obstante las gestiones rea-lizados por la Policía Nacional, se dispone emplazarlo por edicto.

"Notifiquese.

CIA

13

1

× * ,

"R. MORALES.—Salcedo, Secretario".

"Juzgado Primero Municipal.—Panamá, Diciembre dos

Juzgado Primero Municipal.—Panama, Diciembre dos de mil novecientos treinta y tres. "Vistos: En estas diligencias, creadas en virtud dei "arte policivo número 272 de trece de Febrero de este não, se han comprobado de manera indubitable los siaño, se han

guientes hechos:
"Primero. Que como a las seis de la tarde del dia doce de Febrero del año en curso, Paulo Rodríguez, fué doce de Febrero del año en curso, Paulo Rodríguez, fué herido a consecuencia de una mordedura en el labio superior izquierdo sobre el chal hubo necesidad de tomar guientes hechos:

perior izquierdo sobre el chal hubo necesidad de tomar cuatro puntos de sutura;
"Segundo. Que dicha lesión se la causó Carlos Arosemena quien en su indagatoria confiesa haber mordido a Rodríguez, en una riña que sostuvieron; y "Tercero. Que dicha lesión causó en la victima una incapacidad definitiva de ocho días, según dictamen del Médico Oficial, doctor Aurelio A. Dutary, que obra en cutos

Médico Oficial, doctor Aurelio A. Dutary, que dota en autos.

"No hay en estas sumarias más pruebas que la propia confesión del sindicado, toda vez que los testigos que han declarado manifiestan no haber presenciado la riña in tenido conocimiento del móvil de ella; agotada la investigación se está en el caso de decidir del mérito de estas diligencias. Las pruebas que hay en el expediente son suficientes para dictar un enjuiciamiento, al tenor de lo que estatuye el artículo 2147 del Código Judicial, por lo que el suscrito Juez, administrando justicia en nombre de la República y por autoridad de la Ley, llama a responder en juicio criminal a Carlos Arosemena, panameño, de veintiséis años de edad, fundidor, soltero y vecimo de esta ciudad, por el delito que define y castiga el capítulo II. Titulo XII, Libro II del Código Penal. Se le advierte al enjuiciado que no debe ausentarse del lugar del juicio so pena de arrestarlo por de sacato.

"Se sobresee provisionalmente a favor de Carmen Mosquera porque no hay pruebas en contra de ella que la compliquen. Señaláse el día veintínueve de este mes, a las ocho de la mañana para llevar a efecto la audiencia en esta causa. Cinco días tienen las partes para aducir las pruebas que estiman convenientes. Nombre el enjuiciado su defensor y caso de que no lo haga así este Juzgado le nombrará uno.

"Notifíquese y cópiese.
"RAMON MORALES.—F. Salcedo Naranjo, Secretario". Se le advierte al enjuiciado que si compareciere se le oirá y administrará justicia, de lo contrario se hará acreedor a las consecuencias a que hubiera lugar según la ley. sacato. "Se sobresee provisionalmente a favor de

acreedor a las consecuencias a que hubiera lugar segun la ley.

Se excita a todos los habitantes de la República a que menifiesten el paradero del enjuiciado, so pena de ser juzgados como encubridores del delito que se persigue, si sabiéndolo no lo denunciaren salvo las excepciones del artículo 2008 del Código Judicial y se requiere a las autoridades del orden político o judicial para que procedan a capturarlo o lo ordenen.

Este cúlcto se fiia en lugar visible de esta Secretaria y copia de él se envía al señor Secretario de Gobierno y Justicia para su publicación por cinco (5) veces consecutivas en la GACETA OPICIAL, conforme lo ordena el artículo 2345 del Código Judicial.

Dado en Panamá, a los treintiún dias del mes de Enero de mil novecientos treinticuatro.

El Juez, ad-hoc,

P. A. AIZPU

El Secretario, ad-interim,

Luis M. Soto.

EDICTO EMPLAZATORIO Nº 9

El suscrito, Juez Primero Municipal del Distrito de Pananan, por el presente cita y emplaza a Manuel Toquis, l'anama, por el presente cita y emplaza a Manuel Toquis, de veintiocho años de edad, panameño, mecánico, soltero, vecino de esta ciudad, con domicilio antes en Calle "N". casa número 42, para que dentro del término de treinta dias, más el de la distancia a contar desde la última publicación del presente edicto, comparezca al Tribunal a estar en derecho en el juicio oral que por el delito de apropiación indebida se celebrará en estas sumarias y en las cuales se han dictado el siguiente auto y providencia que dicen:

que dicen: "Juzgado Primero Municipal.—Panamá, Enero treintiuno mil novecientos treinticuatro.

de mii novecientos treinticuatro.

"En vista del informe secretarial que antecede, se ordena emplazar al enjuiciado por el término de treinta días, más el de la distancia, para que concurra a este Despacho a estar en derecho en el juicio que por apropiación indebida se le sigue.

"Notifiquese.

"AIZPU. Juez ad-hoc .- Soto, Secretario ad-interim".

"Juzgado Primeto Municipal.—Panamá, Diciembre vein-tiqueve de mil novecientos treintitrés.

"Juzgado Primero Municipal.—Panamá, Diciembre veintiaueve de mil novecientos treintitrés.

"Vistos: Cornelia Collado denunció ante este Tribunal el día primero de este mes que el día doce de Noviembre ditimo entregó a Manuel Toquis un carro automóvil (chiva) denominado "Nevita", para que lo trabajara mediante una comisión y que dentro de dicho vehículo habían herramientas que avaloró en la suma de diecisiete balboes (B. 17.00), las cuales se apropió Manuel Toquis.

"El sindicado rindió indagatoria el día cuatro de Diciembre actual y manifiesta haber perdido de las herramientas que le entregaron con el carro automóvil mencionado, un gato, a consecuencia de haberse quedado éste enterrado en el lodo, cuando trató de sacar el vehículo citado de un lodazal donde se le entereró, pero en lo que respecta a las otras herramientas, afirma haberlas entregado a la denunciante en presencia de un tal Ortega.

"Ortega al declarar dice no haber visto las herramientas; solo se concreta a decir que presenció cuando Toquis metió en el garage el carro y con relación al gato dice haber visto cuando Toquis ló sacó del carro para levantarlo de donde se había enterrado, pero que no sabe si Manuel Toquis volvió a guardar el gato o nó.

"Contra el dicho del sindicado tenemos la declaración de Domingo Flores, chofer a quien le tocó manejar el carro en ocasión distinta a la en que lo manejara Toquis.

"Dice Florez haber visto que la chiva tantas veces ci-

Toquis.
"Dice Florez haber visto que la chiva tantas veces ci "Dice Florez haber visto que la chiva tantas veces ci-tada, tenía horramientas en una bolsa, aun cuando no ha podido describirlas, a excepción del gato. Y Luisa María Fernández y Rosendo Jaramillo afirman categóricamente, haber presenciado cuando Cornella Collado entregó a Toquis el carro y con éste las herramientas que detalla la denunciante. Estos últimos testigos les asignan a las herramientas mencionadas un valor de siete a ocho habbos

herramientas mencionadas un valor de siete a octubalboas.

"De manera, pues, que en estas diligencias se han com "De manera, pues, que en estas diligencias se han com "De manera, pues que tenía para trabajar y que no las devolvió, así como también que dichas herramientas pertenecian a la denunciante.

"Por las razones expuestas, el suscrito Juez, administrando justicia en nombre de la República y por autoridad de la Ley, abre causa criminal contra Manuel Toquis, de veinticeno años de edad, panameño, mecánico, soltero, vecino de esta ciudad, por el delito que define y castiga el capítulo V, Titulo XII, Libro II del Código Penal, y se decreta su detención.

"Señalase el día veintitrés de Enero próximo, a las socho de la mañana, para llevar a efecto la audiencia en

ocho de la mañana, para llevar a efecto la audiencia en esta causa. Cinco dias tienen las partes para aducir las

esta causa. Cinco dias tienen las partes para aducir las pruebas que estimen convenientes.

Nombre el sindicado su Defensor y caso de que no le haga este tribunal le nombrará uno.

"Natifiquese y cópiese.

ANAMES NA CHI DEPTO DE COPRESPONDE

e.

GACETA OFICIAL, VIERNES 9 DE FEBRERO DE 1934

"RAMON MORALES .- F. Salcedo Naranjo, Secretario" Se le advierte al enjuiciado que si compareciere se le oirá y administrará justicia, de lo contrario se hará acreedor a las consecuencias que hubiere lugar según la

ley.

Se excita a todos los habitantes de la República a que manifiesten el paradero de los enjuiciados, so pena de ser juzgados como encubridores del delito que se persigue, si sabiéndolo no lo denunciaren, salvo las excepciones del artículo 2008 del Código Judicial y se requiere a las autoridades del orden político o judicial para que procedan a capturárlo o lo ordenen.

Este edicto se fija en lugar visible de esta Secretaria y copia de él se envía al señor Secretario de Gobierno y Justicia para su publicación por cinco (5) veces consecutivas en la GACETA OFICIAL, conforme lo ordena el artículo 2345 del Código Judicial.

Dado en Panamá, el primero de Febrero de mil nove-

Dado en Panamá, el primero de Febrero de mil novecientos treinticuatro.

El Juez, ad-hoc,

P. A. AIZPU.

El Secretario ad-interim,

I. M. Soto.

EDICTO EMPLAZATORIO Nº, 35

EDICTO EMPLAZATORIO Nº 35

El suscrito Juez 2º del Circuito de Colón, por el presente cita y emplaza a la señora G. L. Dorand, natural de los Estados Unidos de Norte América, casada, de treinta y cinco años de edad, de oficios domésticos y vecina de Colón últimamente, para que dentro del término de 30 días contados desde la última publicación de este edicto, más el de la distancia, comparezca, a estar a derecho en el juício que se le sigue pur el delito de 'dogas venenosas', cuyo auto dice asi:
"Juzgado Segundo del Circuito.—Colón. Noviembre vein-

"Juzgado Segundo del Circuito.—Colón, Noviembre vein-

"Juzgado Segundo del Circuito.—Colón, Noviembre veinticinco de mil novecientos treinta y tres.

"Vistos: El diez y nueve de Octubre último, el Teniente Benigno Rivera M., 2º Jefe del Cuerpo de Policia Ns 1 de esta Sección, Encargado de la Oficina de Investigaciones, por medio del oficio número 536, denunció en este l'espacho a Vivian Gower (a) Palomo por traficar en drogas heróicas, y puso a disposición del Juzgado al referido Gower a quien le fue encontrado en su poder un billete americano de cinco dollares y un cheque contra el Chase National Bank" por \$10.00 girado por el Dr. Geo L. Dorand a favor de su esposa, suponiéndose que era del producto de la venta de la droga.

"Acogida el denuncio se le dió la tramitación correspondiente.

"Acogida el denuncio se le dió la tramitación correspondiente.

"Al ser indagado Gower, refiere éste, que los cinco dólares se los ganó al efectuar un trabajo de mecánica en un carro; y el cheque se lo entregó la señora de Dorand porque le debía cuatro dólares, dinero que le había prestado a fin de que hiciera unas compras en el establecimiento comercial de "Tagarópulos".

"La señora de Dorand, considerada también como sindicada por este Tribunal, rindió declaración indagatoria, y expaso: que entregó a Vivian Gower el cheque aludido en pago de cierta cantidad de morfina, y el billet de cinco dólares en pago también de morfina que le había comprado al crédito. Ambos sostuvieron sus aseveraciones en el careo que se practicó el ventisiete de Octubre último, cuya diligencia obra a fojas 18 del expediente.

"Los pesquisas capturadores de Gower, manifiestan en sus respectivas declaraciones que éste fue apresado en momentos que bajaba de la casa del Dr. Dorand, pero agregan que al ser registrado en la Oficina de Investigaciones no se le encontró en su poder droga de ninguna clase.

clase.

"Se recibió el testimonio del Dr. Geo L. Dorand, quien declaró que desde hace tiempo había sospechado que su esposa tenía el hábito de tomar morfina; la había vigilado y hecho vigilar por otra persona y se convenció de que

así era; que Vivian Gower le vendía la droga y sospechaasi era; que virian dover le ventra la trigo de la ba de él por habérsele encontrado en su poder el cheque de diez dolares que había entregado a su esposa momentos antes de la captura de Gower.

ba de el por nabersel entrolado de diez dolares que había entregado a su esposa momentos antes de la captura de Gower.

"De las investigaciones practicadas por este Despacho se ha llegado a establecer que en poder de la esposa del Dr. Dorand se encontró una cajita—que ella misma entregó sin resistencia al Jefe de la Pesquisa—, cuyo contenido se remitió al Hospital Santo Tomás para su examen químico, el cual resultó ser 'Sulfato de morfina'; que la señora de Dorand es adicta al uso de drogas nocivas a tal extremo—según su propia confesión—de hurtarle el dinero a su esposo y empeñarle los vestidos para comprar la droga, cosa que hacía a escondidas de éste.

"Vivian Gower ha probado con las declaraciones del mecánico Eddie Hall y John W. Copeland—Manager de un Garage—ser cierto lo del trabajo efectuado por él en un carro 'Ford!' Modelo T., duranto los dias 18 y 19 de Octubre último, recibiendo en pago de ese trabajo la suma de cinco dólares. En cambio la seción de la justicia, no habiendo probado que recibiera la morfina de manos de Gower, pues sólo existe su dicho; porque ni el Dr. Dorand, ni persona alguna han presenciado cuando Gower le hacía esa venta; además el cheque encontrado en poder de éste no es un indicio necesario de que fuese entregado en pago de drogas.

der de éste no es un indicio necesario de que fuese entregado en pago de drogas.

"Según la Ley 19 de 1923 en relación con la 64 de 1928,
se entiende que hacen uso ilícito de las sustancias venenosas por su propia naturaleza como la cocaina y sus similares, el opio y sus derivados, la morfina etc.. quienes
las tengan en su poder, sin haber obtenido para ello la
prescripción médica; y como en poder de la señora de
Dorand fue hallada la morfina, este Tribunal conceptúa
que hay mérito para decretar enjuiciamiento únicamente,
en contra de ésta, aún cuando su esposo haya presentado
como prueba a su favor, el certificado médico que obra
en autos, expedido por los Doctores Thorunard—Neuman
y Wendell Dove, con el cual sólo viene a demostrar que
se ha tratado de curarle la enfermedad que le ha producido el vicio del uso de drogas nocivas.

"En mérito de lo expuesto, el suscrito Juez Segundo del
Circuito, administrando justicia en nombre de la República y por autoridad de la Ley, sobresce provisionalmente
en favor de Vivian Gower (a) Palomo, y abre causa criminal contra la señora Geo. L. Dorand, natural de los Estados Unidos de Norte América, de oficios domésticos, de
35 años de edad y vecino de Colón, por infracción de disposiciones contenidas en las Leyes 64 de 1928 y 19 de 1923.

"Notifíquese y cópiese.
"RODOLFO AYARZA A.—Carlos Hormechea S., Secretario".

Se advierte a la enjuiciada que si compareciere, se le
oirá y administrará la justicia que le asiste; de lo contratrio se hará acreedora a las consecuencias a que hubiere lugar según la Ley.

Se excita a las autoridades de orden político y judicial
de la República, para que notifiquen al procesado el deber
en que está de concurrir a este Tribunal a la mayor brevedad posible; y se requiere a todos los habitantes del
país, con las excepciones que establece el Artículo 2006
del Código Judicial para que manifiesten el paradero de la
enjuiciada, hajo pena de ser juzgados como encubridores
del delito porque se la sindica, si sabiéndolo no lo denunc gado en pago de drogas.
"Según la Ley 19 de 1928 en relación con la 64 de 1928,
"Según la Ley 19 de 1928 en relación con la 64 de 1928,

Se fija este edicto en lugar visible de esta Secretaria, y se ordena su publicación por cinco veces consecutivas en la GACETA OFICIAL de conformidad con el Artículo 2345

del Código Judicial.

Dado en Colón, a los treinta y un días del mes de Enero de mil novecientos treinta y cuatro.

El Juez,

RODOLFO AYARZA A

Por el Secretario, el Oficial Mayor Santiago Rodríguez Rodríguez.